9784835216850

ISBN4-8352-1685-7

C9979 ¥562E

1929979005627

定価：本体562円＋税

雑誌54437-91

ビブロス

In order to forget the heartache caused by his failed relationship with his girlfriend, Naruse goes drinking with his senpai colleague Kita for a few nights. On the third day, Naruse wakes up and finds himself stark naked! Featuring a pair of cute yet perverse police detectives! This series features eight chapters and a 32-page illustration special. The first manga of Kuwabara Yuuko

BBC
BE×BOY COMICS
酒とYシャツとキス
alcohol, shirt and kiss／YUKO KUWABARA PRESENTS COMICS
／桑原祐子

Scanned by Okaasan

Alcohol, Shirt, and Kiss

Nasca Translation

Naruse & Kita
:: Yasca Translation ::
http://yasca.cjb.net
#yasca_translation
@ irc.irchighway.net

alcohol,shirt and kiss
YUKO KUWABARA

桑原祐子

CONTENTS

3
Alcohol, Shirt, and Kiss

19
A Criminal and a Marriage Proposal

35
Rice, a Bench and Sobriety ◎ ★ ♥ !!

53
Lies, Truth and the Heat of Your Body

70
Summer, Eye-bags and Twinkling Star-lit skies

87
Odan, Jealousy and a Winter's Day

105
Reminisces, Warmth and One Happy Day

123
Love, Shame and a Happy Reunion!?

139
The Promise, Tears and a Kiss of Gratitude

173
Moon's Kiss

189
Afterword

ALCOHOL
SHIRT
and
KISS

"I LIKE HER."
BUT THERE'S NOTHING I CAN DO ANYMORE.
SAHAKO, SHE LIKES SOMEONE ELSE NOW
IT CAN'T BE HELPED, IT'S MY OWN FAULT
WHY AM I HERE?
I...
... ERM, WAIT A MINUTE KITA-SAN
chir—p chir—p
GOOD MORNING NARU
HMM...
YOU DON'T REMEMBER?
...I GUESS I MUST HAVE DRUNK A LOT...
KITA-SAN?
DIDN'T WE GO DRINKING LAST NIGHT?
YOU GOT SO DRUNK THAT YOU COULDN'T EVEN STAND STRAIGHT, SO I HAD TO BRING YOU TO MY HOUSE.

HEY, NARUSE, DON'T LOOK SO LISTLESS WHEN YOU'RE AT WORK.
KAGUMA-SAN
sigh
POLICE STATION
YESTERDAY, I WENT DRINKING WITH THIS GUY,
AND IT WOULDN'T HAVE MATTERED IF I'D JUST DONE SOME FOOLISH THINGS,
BUT HE ENDED UP SHARING A BED WITH ME
YES YES
WHO CARES ABOUT WOMEN...
aaaaah
HAD A TIFF WITH YOUR GIRLFRIEND?
YUP
HIS GIRLFRIEND BROKE UP WITH HIM.
DID SHE REALLY?
NO WONDER, NARUSE'S SHIRT LOOKS IDENTICAL TO YESTERDAYS
THESE ARE MY PRIVATE AFFAIRS; PLEASE DON'T GO SPREADING THEM AROUND KITA-SAN!

WE SHOULD HEAD OVER TO THE CONFERENCE ROOM FOR THE MEETING.
AH
YES!
PINCH
Please~ spare me
WHAT COMPLAINTS COULD YOU HAVE ABOUT SOMEONE WHO TOOK CARE OF YOU, YOU DRUNKARD?
HONK HONK
VROOOOM
THE NEXT MORNING...
THE SOUND OF CARS... IT'S NOISY... IS IT ALREADY MORNING?
!?
I FEEL SO COMFORTABLE...

WHA..WHA..WHA..WHAT!?
DATEDAYO
!
BLUSH
HUH?
AH... MORNING HARU...
SMACK
GAAAAAH
ATTACKED BY THE RIGHT STRAIGHT PUNCH!
THAT HURTS! WHAT THE HELL ARE YOU DOING?
WH.. WH.. WHY WERE YOU SLEEPING NEXT TO ME?!
YOU WERE THE ONE WHO HUDDLED OVER TO MY SIDE!
ME?!
HORROR
Then that means I was drunk again!?
and Kita-san dragged me here again?!
HOEEE
HOEEE

POLICE STATION
MEOW
DO I LOOK LIKE A CAT?!
... IT WAS SO NICE AND WARM THAT I THOUGHT IT WAS THE CAT I USED TO OWN...
GRRR
IT'S THAT FACE AGAIN TODAY!
I'M THINKING ABOUT LIFE
THAT'S JUST A HANG-OVER.
KITA,
THAT BRUISE UNDER YOUR EYE IS PRETTY SPECTACULAR!
OH THE CHEERDOME

GOTOU, YOU'RE VERY TALK-ATIVE.
I NOTICED THAT YOUR SHIRT DOESN'T FIT VERY WELL...
EH, NARUSE, YOU DID IT? YOU DIDN'T STAY OVER AT KITA-SAN'S PLACE AGAIN DID YOU?
THERE WAS THIS VICIOUS CAT...
I'M NOT A CAT!!
IT'S BECAUSE HE BORROWED MY SHIRT.
WELL, HE CAN'T WEAR HIS SHIRT FOR THREE DAYS IN A ROW!
LOOKING AFTER AN ALCOHOLIC LIGHTWEIGHT IS SO TIRESOME.
I'M NEVER DRINKING WITH KITA-SAN AGAIN!
ANGER

I'M DEFINITELY GOING HOME TO SLEEP AFTER I'M DONE DRINKING TODAY.

... THIS IS HOW THINGS SHOULD BE ...

THE NEXT MORNING

STAFF

SCANNER
Okaasan

CHN TRANSLATOR
Pinkydoll

JPN TRANSLATOR
Mitsuibishi

EDITOR
Keira

QUALITY CONTROLLER
Keira

ISBN
4-7567-0450-6

Project : Alcohol Shirt and Kiss
Volume : 1
Chapter : 1
Author : Kuwabara Yuuko

Yasca Translation
#yasca_translation@irc.irchighway.net

For contacting us :
Http://yasca.cjb.net
Http://groups.yahoo.com/group/YascaTranslation/
yasca.love@gmail.com

Yasca translation

I GOT DRUNK AGAIN YESTERDAY...
AFTER THAT...
????
...WHY AM I NAKED?

LAST NIGHT WAS A VERY... EXCITING NIGHT
HAA
WHAT?!
EXCITING !?
SIZZ
NARU
EH?

.....
UHN
...DON'T YOU REMEMBER?

I NEVER IMAGINED THAT ON YOUR FIRST TIME WITH ANOTHER MAN, YOU'D BE ABLE TO...
YOU'RE REALLY INCREDIBLY SEXY!
I CAN'T REMEMBER!
DO IT? DID WE DO IT?

YOU SHOULD BE WORKING HARD!
KITA, TAKE HIM TO GO FIND SOME INFORMATION!
I'M BUSY HAVING A FIGHT WITH MY MEMORY.
NARUSE, YOU'VE BEEN LOOKING COMPLETELY CRUSHED ALL DAY
Doh
COME ON!
GRAB
DON'T WANNA-AAAA...
STA NDS
THERE'S SOMETHING I WANTED TO TALK TO YOU ABOUT.
I WANT TO CHANGE PARTNERS!
OH YEAH, CAPTAIN!
Ahhh!
KITA, HANG ON A SEC

NOTHING!
IT'S JUST HIS IMAGINATION.
He's an idiot!
WHAT HAPPENED BETWEEN YOU AND NARUSE?
WHAT IS IT, KAGIMA-SAN?
SO, IS THAT IT?
YOU'RE CONSOLING HIS HEARTBREAK SO YOU CAN SEDUCE HIM?
DON'T TAKE IT TOO FAR. HE'S VERY INNOCENT AND HE'LL TAKE IT SERIOUSLY.
I'M THE ONE TAKING IT SERIOUSLY!
SINCE HE AND HIS GIRLFRIEND BROKE UP, IT SEEMED LIKE A GOOD OPPORTU-NITY.
I DON'T BELIEVE IN ANYTHING ABOUT LOVE OR SENTIMENT...
BUT THERE'S A KIND OF CHILDISH, POSSESSIVE LONGING IN MY HEART.
I WANT TO HAVE HIM.

CLEARLY
IT WON'T BE BORING!
.....
oh really!
FOR A LONER LIKE YOU, FEELING AN ATTACHMENT TO SOMEONE... CAN BE CONSIDERED A KIND OF IMPROVEMENT I GUESS.
BUT WHY NARUSE?
Enough, get out of here!
SIGH, JUST DON'T BULLY THE CAPABLE SUBORDINATES TOO MUCH.
MY CAMPAIGN STRATEGY WAS BRILLIANT.
HE'S ALREADY NOTICED; IT'S JUST A MATTER OF TIME BEFORE HE GIVES IN.

I DIDN'T GO DRINKING TODAY, I FINALLY GOT TO GO HOME AFTER THREE DAYS!
... HOWEVER ...
LATER THAT NIGHT ...

WA?
NNH...
AH AH...
WAAH?
WAIT WAIT A MINUTE
KITA
WAAH?

SNAPS
.....
.....
A DREAM.
WHAT KIND OF A STUPID DREAM IS THIS?
THE PREPARATIONS FOR OPERATION " CAPTURE NARU " ARE COMPLETE
aaaa

Project Alcohol, Shirt and
Volume 1
Chapter 2
Mangaka Kuwabara Yuuko
ISBN 4-7567-0450-6

Scanner Okeesan
Translator Mitsubishi
Editor/Q.C. Keira

*yaoi translation @ irc.irchighway.net
http://yaoi.cjb.net
http://groups.yahoo.com/group/YaoiTranslation
yaoi.love@gmail.com

A CRIMINAL
and a
MARRIAGE PROPOSAL

HMM. STRANGE? WHY IS IT SO TICKLISH
WAKE UP, NARU!
read
INFORM
ROO
OLICE STA
licks
!
SNAP
INFORMATION ROOM

SEEING YOU SLEEPING SO SOUNDLY DURING WORK MAKES ME IRRITATED...
...AH NO, IT'S BECAUSE YOU ARE TOO CUTE, SO
SHOCKED
KITA-SAN
DID DID...
YOU JUST... LICK... LICK ME...!?
SEE ALL MY GOOSE BUMPS COMING UP?
HOW DISGUSTING!
DID YOU REMEMBER ABOUT THAT EXCITING NIGHT?
DID YOU FEEL IT?
...KAZAMA-SAN ASKED YOU TO GO TO THE INTERROGATION ROOM.
TO TAKE DOWN MIGI'S NOTES.
MIGI HAS SOMETHING TO SAY TO YOU.
EH?
MIGI?
BOXES
KITA'S ~THOUGHTS'~
WE DIDN'T HAVE SEX! BUT I DON'T INTEND TO EXPOSE THIS LIE
IF YOU CAN'T REMEMBER...
HOW ABOUT A SECOND TIME?
EXCITING NIGHT? ABOUT THAT... WHO WILL REMEMBER!
NARU'S ~THOUGHTS~
IT SEEMED THAT I HAD SEX WITH THIS GUY DUE TO A DRUNKEN STUPOR! (SOB)

ION ROOM
WE MEET AGAIN.
OFFICER.
MIGI TAKAHIKO (21)
SUSPECT / SERIAL RAPIST AND MURDERER
* E/N: CHIEF OF DEPARTMENT
THAT'S TO SAY, HE'S MERELY A GUN MANIA.
THAT'S THE REASON WHY *KACHOU CHOSE HIM BECAUSE OF THIS TOO.
NARU-KUN USUALLY DOES THINGS SLOPPILY.
ONLY DURING SHOOTING, HE'S ON TARGET.
THOSE OUTSIDERS, YOU'RE VERY NOISY!
AS I CAN'T FORGET THE GUNFIGHT WITH YOU LEADING TO MY ARREST, YOUR INTENSE GAZE ON ME.
YOU'VE SOMETHING TO SAY TO ME?
I WOULD LIKE TO SEE YOU AGAIN ONE MORE TIME.
I DON'T QUITE UNDERSTAND...
...?
WHEN OUR EYES MET, I CAN'T HELP BUT FEEL A CHILLING SURGE OF EXCITEMENT.
MORE EXCITING THAN WHEN I'M WITH A WOMAN.

CLATTERS
LET ME DO IT ONCE.
I REALLY WANT DO IT WITH YOU!!
DO IT WITH ME.
JUST LIKE THOSE FEMALE VICTIMS WHO WERE MURDERED AFTER BEING RAPED?
ARE YOU THE KIND OF PERSON WHO GETS A THRILL OUT OF KILLING OTHERS?
IF THEY PLEASED ME, I WOULDN'T HAVE KILLED
RATTLE
HEY!
I'M A GUY!
WHAT ARE YOU SAYING?
PLEASE YOU?
WHAT?
IF THEY DON'T PLEASE YOU, YOU'LL KILL THEM?
KITA-SAN
BECAUSE I DON'T NEED THEM.

YOU SHOULD BE ABLE TO UNDERSTAND HOW I FEEL!
THIS POLICE OFFICER DESIRES AND FEELS THE SAME WAY TOO.
HE HAS THE SAME KIND OF GAZE AS ME!
HUH?
.. WHAT?
AH AH...
OH...
WHAT'S THIS...?
WHACK
!!
THE GAZE OF WHEN YOU DON'T TRUST AT ALL,
YET YOU WANT TO FIND SOMEONE WHO ACCEPTS YOU.
SHUT UP!

WHAT YOU'VE SAID WAS REALLY AMUSING, YOU LITTLE BEAT!
DAMN.
I CAN'T STAND BEING COMPARED WITH A CRIMINAL LIKE YOU!
KITA-SAN!
PRESS
WHAT ARE YOU DOING, YOU VIOLENT COP!
PLEASE STOP IT, KITA-SAN!
SHOVE
SLAM
OUCH
KITA-SAN?
IT HURTS...
HAHAHA. BULL'S EYE...?
STOP IT! KITA-SAN!
KITA-SAN...
KITA-SAN.

PUSH
BY THE WAY
KITA-SAN WHY WERE YOU SO ANGRY?
DON'T FALL FOR THE TAUNTS BY THE SUSPECT
SHUT UP I'M JUST A LITTLE FRUSTRATED
GO AWAY!
I'M ALWAYS WORKING IN THE SAME TEAM WITH KITA-SAN
I DON'T WISH TO BEAR THE BLUNT OF YOUR UNHAPPINESS!
TSK
THOUGHTLESSLY OUTRAGED
IS SOMETHING TROUBLING YOU...?
ALSO, I FELT THAT YOU ARE REALLY STRANGE THESE FEW DAYS!

MUTTER
IT'S ALL YOUR FAULT TO BEGIN WITH!
EH?
KITA, KACHOU WANTS TO TALK TO YOU.
KAZAMA-SAN, DO YOU WANT A CUP OF COFFEE?
THANKS! I WANT A STRONGER BREW!
HAHAHA, OKAY. I KNOW.
HEY NARUSE
ABOUT WHY KITA-SAN IS UNHAPPY
YOU REALLY DON'T KNOW THE REASON?
ONE NIGHT ABOUT A WEEK AGO, AFTER YOU LEFT THE OFFICE
A WOMAN CAME LOOKING FOR KITA-SAN
SAYING SHE WANTED TO TALK TO HIM.
I WAS TOO FAR AWAY TO HEAR WHAT THEY WERE DISCUSSING

KITA-SAN AND A WOMAN! COULD IT BE HIS GIRLFRIEND!
IT'S NOT
NO NO
MY ...?
THAT WOMAN WAS YOUR EX
I HAVEN'T HAD A GOOD NIGHT SLEEP AT HOME FOR A LONG WHILE?
KAZAMA IS ON NIGHT SHIFT TOO? DID YOUR WIFE WAKE YOU UP TODAY AS WELL?
MIND YOU OWN BUSI-NESS, GOTOU.
WHAT'S WRONG, NARUSE?
ALL OF YOU OUT
?
...SAHOKO AND I HAD BEEN APART FOR ONE MONTH. TIME REALLY FLIES...
WHAT A SENTI-MENTAL NARUSE ... STOP BE-HAVING LIKE A GIRL!
NO... IT'S JUST THAT HOW CAN I FORGET SO EASILY AFTER HAVING LIKED HER SO MUCH...
EH, WHERE'S KITA-SAN?
ISN'T HE IN THE INFORMA-TION ROOM?

I NEED TO RETURN HIM THE LUNCH MONEY
SEE YOU
KITA-SAN...?
INFORMA
OPENS
HE LOOKS LIKE A NICE GUY WHEN HE'S NOT TALKING...
HE'S ASLEEP...
ZZZ
OH, KITA-SAN
WHAT DID YOU TALK ABOUT WITH SAHOKO?
...
NARU?

"SAHOKO, WHAT ARE YOU SAYING ——..."
"I'M SORRY, YUUKICHI-KUN. I LIKE SOMEONE ELSE, SO..."
I'VE HEARD IT FROM KAZAMA-SAN
COULD IT BE THE PERSON THAT SAHOKO LIKES IS ...
FORGET IT?
FORGET IT NARU.
HUGU
TO FORGET? KITA-SAN?
I NO LONGER HAVE ANYTHING TO DO WITH HER ...
AS I'M ALWAYS BEING BULLIED BY YOU, I'VE NO TIME TO THINK ABOUT HER
DON'T BE HURT AGAIN BY THAT INSENSITIVE WOMAN

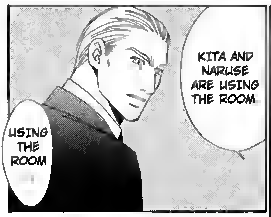
NARU
AH...
SOMEHOW, THERE'S BEEN A LOT OF THINGS HAPPENING TODAY
~THAT~ KITA-SAN, WHO HAS NEVER ASSOCIATED WITH EMOTIONS
~THAT~ KITA-SAN WOULD ACTUALLY CARED SO MUCH ABOUT ME
WAIT A MINUTE. DON'T TALK ME SO CASUALLY
IS IT BAD?
STOP SAYING "THAT" AND "THAT"
HUGGLE

THUMP
THUMP
... WELL,
HOW DOES IT FEELS TO LIKE A PERSON?
THAT IS SOME-THING I DON'T UNDER-STAND...
BUT, I JUST WANT YOU

I WANT YOU BY MY SIDE
I WANT YOU TO TELL ME
HOW DOES IT FEEL LIKE TO LIKE A PERSON?
Bust
—Ki—
KITA-SAN.

THIS...
THIS...
THIS...
THIS IS LIKE...
BLUSH
A MARRIAGE PROPOSAL...!?
GASP
BLUSH
!

PUNCH.
DON'T STRIP OTHER'S CLOTHES SO CASUALLY!
DUCK!


KITA AND NARUSE ARE USING THE ROOM
USING THE ROOM

SHIMIZU KACHOU, IT'S THE BEST FOR YOU NOT TO ENTER THE INFORMATION ROOM NOW
WHY?
WHY CAN'T I GO IN WHEN THEY ARE INSIDE?
OH NOTHING I'M JUST WORRIED THAT YOU'LL SEE SOMETHING YOU'RE NOT PREPARED FOR
HA HA HA
?

Project Alcohol, Shirt and
Volume 1
Chapter 3
Mangaka Kuwabara Yuuko
ISBN 4-7567-0450-6

Scanner Okeesan
Translator Mitsubishi
Editor/QC Keira

*yasca translation @ irc.irchighway.net
http://yasca.cjb.net
http://groups.yahoo.com/group/YascaTranslation
yasca.love@gmail.com

Kiss, a Bench, and Sobriety
...!!

I WANT YOU NARU...
IT WAS TWO MONTHS AFTER THE TEASING (?) MARRIAGE PROPOSAL
DUE TO THE CONTINUOUS INVESTIGATION WORKS STRETCHING OVER SEVERAL DAYS, SLEEPING IN EACH OTHER'S HOUSE ON THE SAME BED IS NO LONGER A STRANGE THING
I WANT YOU BY MY SIDE
I WANT YOU TO TELL ME...
HOW DOES IT FEEL TO LIKE A PERSON
DO ON
I JUST THINK THAT HE'S SIMPLY TREATING ME AS A CAT (WARMTH SECURITY) ONLY

... A RELATIONSHIP LIKE THIS
OH NO... I WASN'T THINKING ABOUT THAT ECCHI THING!
stop it!
...?
COME TO THINK OF IT, KISSING IS A COMMON THING...
AS FOR A MORE ADVANCED STAGE, THERE'S BEEN NO PROGRESS... ALTHOUGH IT FEELS VERY SWEET AND BLISSFUL TO BE TOGETHER.
THE VERY FIRST TIME, I CAN'T REMEMBER AS I WAS DRUNK.
Snuggles
NARU, IT'S STILL EARLY, GO BACK TO SLEEP
BUT... THIS SENSE OF QUIET TRANQUILITY DOESN'T FEEL SO BAD
CHU

KEEP OUT
KEEP OUT
CHATTER CHATTER
VERY FLASHY... OR SHOULD I SAY A VERY MERCILESS WAY TO KILL...
BACK. CHEST. STOMACH. HEAD... EVERYWHERE HAS BEEN HACKED. THIS CRIMINAL HAD SUCH A DEEP HATRED!

I'M JUST FOLLOWING KITA-SAN'S PACE...

...YOU'VE JUST GOT TRANSFERRED TO CRIMINAL INVESTIGATION AND YOU'RE CALM SEEING THE CORPSE
EXCUSE ME KAZAMA -SAN
A HOMICIDE CASE'S INVESTIGATION NEEDS CALMNESS
THE INTESTINES ARE GUSHING OUT, A GOOEY MESS.
...
Wowah! Wowah! What's this...
The intestines!!
I'M NOT CALM AT ALL...
JUST LIKE THE CASE EARLIER WHERE THE CORPSE WAS HACKED UP INTO PIECES...
DIDN'T GOUTOU PICKED UP THE ARM WHICH WAS CHOPPED OFF AND WAVED IT AROUND?
A HUMAN'S ARM IS UNEXPECTEDLY HEAVY!
Fresh
JUST LIKE HOLDING A WHITE RADISH!
...
WE'RE ALL THIS KIND OF PEOPLE
INDEED
DON'T YOU THINK WE ARE ALL THE SAME KIND OF PEOPLE IN THE TEAM?

...?
WHAT'S UP?
NOTHING JUST FELT AN INTENSE GAZE.
HUH?
ALL RIGHT!!
NEXT!
WE'LL COLLECT SOME WITNESSES' ACCOUNTS
Enough!
KITA-SAN. LET'S GO!
...AM I BEING TOO OVER-SENSITIVE?

What a pity...
IS THE CRIMINAL ON THE LOOSE IN THE NEIGHBORHOOD?
HAVE YOU SEE ANY SUSPICIOUS CHARACTER AROUND...
A HOMICIDE OCCURRED IN THE NEIGHBOR-HOOD
AROUND 11 O'CLOCK IN THE MORNING TODAY
SHOCK
!
Thank you for your cooperation!
THE INFORMATION IS LESS THAN WHAT I EXPECTED
FOR A MURDER CASE DONE IN BROAD DAYLIGHT
NARU I WASN'T WRONG
THERE'S REALLY SOMEONE STARING AT US
NEAR THAT SHOP SIGN.
MINAMI SHUU
Ramen
CHIKARA YAMADA

HUH?
IS THE CRIMINAL BEHIND THIS HOMICIDE CASE?
IF THAT PERSON
THERE'S NO ONE!
I'M WONDERING...
MAYBE HE'S SPYING ON THE INVESTIGATION PROCEEDINGS?
IT MAY JUST BE AN ORDINARY STALKER.
YOUR STALKER?
MINE?
I ONLY FELT THE MENACING GAZE DIRECTED TOWARDS ME..
SHOULD BE ME...
NARU, LET'S LURE HIM OUT!
EH?

WHY DID YOU COME TO THE PARK?
SIT DOWN!
Huh?
PATS
RELAX!
...EVEN IF YOU SAY SO
KITA-SAN... WHAT ARE YOU DOING? I HAVE NO IDEA AT ALL...
SO?

STUDIED
DO YOU REALLY HAVE A PLAN?
DON'T TALK SO MUCH JUST SIT DOWN!
SHOCK
!
WOAHHHHH
GETTING ALL OVER EACH OTHER!!
IN THIS KIND OF PLACE...
EVEN IF IT'S DARK NOW, BUT IT'S THE PARK...
GRAB
Eh.
Ah? Chance...?
OKAY LET'S SEIZE THIS CHANCE!

THUMP
K-DHHHH OF THE HEART POUNDING
WH-WHAT!
MMM
HMM MMM.
HMM MMM---!
RUSTLE
WHY, ALL OF A SUDDEN RIGHT HERE...!?
WHACK
AAAAA
WOHAH?
RICE
WHAT IN THE WORLD ARE YOU DOING TO YUU-KICHI---!

Huff ——
Huff ——
GAH
!!
WHY ARE YOU HERE?!
Rush
WHY—
DAD!?
BECAUSE YOU DIDN'T LEAVE ANY MESSAGE AT ALL.
I CAME OVER AS I WAS VERY WORRIED!
I HAPPENED TO SEE YOU WORKING—
CROAK
YES KITA SPEAKING KAZAMA-SAN?
WHAT'S UP? — OH, OKAY. I UNDER-STAND—
rustle
CROAK
CROAK
CROAK
SO THE STALKER WAS ACTUALLY HIS DAD
I SEE
rustle
rustle
rustle
So here goes
beep
beep
beep
beep
beep
SO HOW WAS THIS INCIDENT RESOLVED?
STONED
NARU, THE CRIMINAL JUST TURNED HIMSELF IN!
Eh!? Really?

OKAY
DINNER HAS BEEN COOKED?
THE RICE WHICH HAS FALLEN FROM MY HEAD
YOUR COOKING SKILLS SUCKS
Uwa~
THE PERSON WHO SAYS THOSE KIND OF WORDS IS NOT ALLOWED TO EAT
TA-DA!
Well...
DID HE GET ANGRY SEEING HIS SON BEING KISSED BY ANOTHER MAN?
TOMOE-ROW..
I'VE BEEN BUSY WITH THE INVESTIGATIONS AND HAVEN'T HAD THE TIME TO TALK WITH HIM PROPERLY.
What, an awkward one...
MUNCH MUNCH
sigh~
YOUR DAD LIVES IN NAGANO
WHEN IS YOUR DAD GOING BACK?

SIGH
WELL, MY DAD SEEMED TO HAVE TAKEN IT AS A JOKE
ha ha ha
THE TRUTH IS...
THAT WASN'T A JOKE.
AH WELL...
KITA-SAN. DO DO YOU REALLY LIKE ME?

DIDN'T I SAY EARLIER THAT I WANTED YOU?
BUT I...
YOU DISLIKE IT?
NOT REALLY
...JUST THAT...IF IT'S JUST KISSING...
JUST KISSING?
thud
COULD... COULD... COULD THIS BE...
THE SECOND TIME WE'LL BE HAVING SEX?
THUMP
THUMP
THU

NO way——!!

SCRATCH

OUCH!!

RICE, A BENCH AND SOBRIETY ◎☆♡ II {{ END }}